

# ORGANISATION MONDIALE DU COMMERCE

G/SG/N/7/EGY/2  
26 septembre 2000

(00-3887)

Comité des sauvegardes

Original: anglais

## NOTIFICATION PRÉSENTÉE AU TITRE DE L'ARTICLE 12:4 DE L'ACCORD SUR LES SAUVEGARDES AVANT L'APPLICATION D'UNE MESURE DE SAUVEGARDE PROVISOIRE VISÉE À L'ARTICLE 6

### ÉGYPTE

La Mission permanente de l'Égypte a fait parvenir au Secrétariat la communication ci-après, datée du 25 septembre 2000.

Conformément à l'article 12:4 de l'Accord sur les sauvegardes et compte tenu du mode de présentation adopté par le Comité des sauvegardes pour les notifications présentées au titre de l'Accord (G/SG/N/6, 7 février 1995), l'Égypte adresse une notification avant de prendre une mesure provisoire à l'égard des importations de lait en poudre au titre de l'article 6 dudit accord.

1. Produit visé par la mesure de sauvegarde provisoire projetée

Lait en poudre relevant des positions tarifaires 04.2.10.91, 04.2.10.99, 04.2.21.91, 04.2.21.99, 04.2.29.91 et 04.2.29.99 du Tarif douanier harmonisé de l'Égypte.

2. Mesure de sauvegarde provisoire projetée

La mesure de sauvegarde provisoire recommandée prendra la forme d'une majoration des droits de douane par l'application d'un droit additionnel de 45 pour cent (valeur c.a.f.) à toutes les importations de lait en poudre, quelle que soit leur provenance.

3. Date projetée d'introduction de la mesure de sauvegarde provisoire

La date à laquelle la mesure de sauvegarde provisoire entrera en vigueur a été fixée au 26 septembre 2000.

4. Durée prévue de la mesure de sauvegarde

La durée de la mesure de sauvegarde provisoire ne dépassera pas 200 jours, période au cours de laquelle l'enquête se poursuivra.

5. Il a été déterminé à titre préliminaire qu'un accroissement des importations a causé ou menace de causer un dommage grave

Il a été constaté qu'un accroissement substantiel des importations de lait en poudre a été enregistré entre 1996 et le premier semestre de 2000, les importations ayant augmenté de 10 pour cent en 1997 par rapport à 1996 et de 21 pour cent en 1998 par rapport à la même année. Cette

./.

augmentation s'est poursuivie pour atteindre 89 pour cent en 1999 par rapport à 1996 et elle a été de 66 pour cent pour le premier semestre de 2000 par rapport à la même période en 1996.

Cet accroissement substantiel des importations de lait en poudre porte préjudice à la branche de production. Il a été constaté que l'augmentation des importations (10 pour cent en 1997 par rapport à 1996 et 66 pour cent pour le premier semestre de 2000 par rapport à la même période en 1996) avait entraîné une très sérieuse diminution des bénéfices des producteurs nationaux. Cette diminution était telle qu'elle remettait réellement en cause le maintien de leur viabilité. Les producteurs nationaux étaient dans une situation critique qui, s'il n'y était pas remédié rapidement, risquait de leur faire beaucoup de tort. Il serait difficile de réparer un tel tort.

6. Il a été déterminé qu'il y a des circonstances critiques où tout délai causerait un tort qu'il serait difficile de réparer

Compte tenu des éléments de preuve présentés, le Ministère de l'économie et du commerce extérieur a déterminé que ces faits constituaient des circonstances critiques au sens de l'article 6 de l'Accord sur les sauvegardes. Il a également conclu que l'accroissement des importations de lait en poudre causait un dommage grave consistant en une diminution des ventes, du prix de vente moyen, de la rentabilité de l'investissement et des bénéfices et, partant, que les producteurs égyptiens de lait frais subissaient un grave préjudice. Le Ministère est parvenu à cette conclusion après avoir examiné toute une série de facteurs concernant la branche de production. Les éléments de preuve de l'existence d'un dommage grave faisaient apparaître une dégradation générale notable de la situation des producteurs nationaux.

Il a donc été estimé que la situation était si critique qu'elle nécessitait l'application immédiate d'une mesure de sauvegarde provisoire pour éviter que ne soit causé un tort encore plus important qu'il serait difficile de réparer.

---